

Comentarios por escrito al borrador cero de Términos de Referencia para una Convención Marco de las Naciones Unidas sobre Cooperación Fiscal Internacional.

Aportes Delegación Argentina

Courtesy translation below

Se solicita que se consideren los siguientes insumos:

i. A los fines de facilitar su adopción en tiempo y forma, se sugiere que los términos de referencia no incluyan la sección relativa a los elementos sustanciales que los Estados Miembro se comprometen a incluir en la Convención Marco, sobre los cuales no existe una clara uniformidad de criterio.

ii. Se sugiere que los términos de referencia no contengan la sección sobre áreas prioritarias específicas que deben abordarse mediante protocolos adicionales, toda vez que no existe un acuerdo global acerca del carácter prioritario de las cuestiones sustanciales identificadas en el borrador que requerirían el desarrollo de protocolos adicionales que deban negociarse de manera simultánea con la Convención Marco.

iii. Atento las diferencias en las capacidades de los países, y a los fines de brindarles un apoyo oportuno y eficiente para que puedan encarar este proceso, se considera extender hasta fines de 2027 el plazo para la negociación del texto de la Convención Marco.

iv. Atento lo manifestado en el acápite (ii) se considera que no debe hacerse mención alguna respecto del plazo para que se finalice la negociación de protocolos adicionales simultáneos. No obstante, en caso de decidirse su desarrollo, por las razones manifestadas en el acápite (iii), el plazo debería ser mucho más extenso, es decir, 2 años luego de la finalización del texto de la Convención Marco.

v. Con relación al párrafo 13 no se presentan objeciones en principio, atento a que los elementos que allí figuran parecen prima facie esperables en una Convención como la que se va a negociar. De hecho, varios de éstos ya figuran, por ejemplo, en la Convención sobre Asistencia Administrativa Mutua en Materia Fiscal negociada bajo el marco de la OCDE y el Consejo de Europa, de la que nuestro país es parte desde 2012.

vi. Tener en cuenta que estamos estudiando la pertinencia de incluir los párrafos 10 y 15, por lo que la Delegación Argentina se reserva su posición.

Written comments on the zero draft Terms of Reference for a United Nations Framework Convention on International Tax Cooperation.

Contributions from the Argentine Delegation

Courtesy translation

It is requested to kindly consider the following inputs:

i. In order to facilitate its adoption in a timely manner, it is suggested that the Terms of Reference do not include the section relating to the substantial elements that the Member States undertake to include in the Framework Convention, on which there is no clear uniformity of criterion.

ii. It is suggested that the terms of reference do not contain the section on specific priority areas to be addressed by additional protocols, since there is no global agreement on the priority nature of the substantial issues identified in the draft that would require the development of additional protocols that must be negotiated simultaneously with the Framework Convention.

iii. Taking into account the differences in the capacities of the countries, and in order to provide them with timely and efficient support so that they can face this process, it is considered to extend the deadline for negotiating the text of the Framework Convention until the end of 2027.

iv. Taking into account what was stated in section (ii), it is considered that no mention should be made regarding the deadline for the negotiation of additional simultaneous protocols to be finalized. However, if its development is decided, for the reasons stated in section (iii), the period should be much longer, that is, 2 years after the completion of the text of the Framework Convention.

v. In relation to paragraph 13, no objections are raised in principle, given that the elements contained therein seem prima facie to be expected in a Convention such as the one that is going to be negotiated. In fact, several of these already appear, for example, in the Convention on Mutual Administrative Assistance in Tax Matters negotiated under the framework of the OECD and the Council of Europe, of which our country has been a party since 2012.

vi. Keep in mind that we are studying the relevance of including paragraphs 10 and 15, so the Argentine Delegation reserves its position.